

SIGVARIS

LIFE FOR LEGS



ULCER X

Successo nel trattamento
dell'ulcus cruris venosum



NOVITÀ

La calza terapeutica con sottocalza in cotone



Successo nel trattamento dell'ulcus cruris venosum

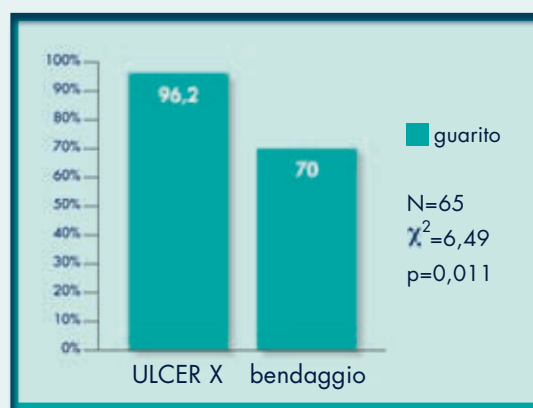
L'ulcus cruris rappresenta la conseguenza più grave delle patologie venose e colpisce circa una persona su 50. Mediante una terapia compressiva i meccanismi decisivi che causano la formazione di un'ulcera possono essere efficacemente contrastati: alterazioni emodinamiche delle vene (stasi, reflussi venosi, turbolenze) con sovraccarico delle pompe muscolari e alterazioni della microcircolazione conseguenti ed anche autoperpetuantesi (edema, trombosi, emorragia, ischemia/riperfusion, necrosi/riparazione, ecc.).

Solitamente la terapia compressiva si basa sull'applicazione di bendaggi poco elastici, a più strati. Il trattamento con calze terapeutiche compressive ha dimostrato in realtà già 15 anni fa¹ (e da allora in tutti gli studi comparativi intrapresi) risultati altrettanto buoni o addirittura migliori.

¹ Patsch et al. WMW 1994; 144; 242-24

I risultati straordinari di uno studio randomizzato²

- Da uno studio condotto in rinomati centri per la cura delle lesioni cutanee è emerso che l'utilizzo del kit SIGVARIS ULCER X ha ottenuto una percentuale di guarigione del 96,2 % in 4 mesi; mentre con l'uso dei bendaggi consueti è stato raggiunto soltanto un 70 %. (cfr. fig. a destra).
- Le ulcere di ≤ 4 cm di diametro con il kit SIGVARIS ULCER X sono guarite in metà tempo rispetto ai bendaggi consueti.
- Con SIGVARIS ULCER X i problemi legati alla terapia compressiva sono stati molto più rari dei problemi emersi con i bendaggi. In particolare con SIGVARIS ULCER X i dolori durante la notte erano completamente scomparsi, mentre ben un 40 % dei pazienti trattati con i bendaggi consueti ha lamentato dolori.
- L'unica premessa per un successo nell'utilizzo del kit SIGVARIS ULCER X è una mobilità minima dell'articolazione della caviglia.



² Mariani et al. The treatment of venous leg ulcers with a specifically designed compression stocking kit - Comparison with bandaging. Phlebologie 2008; 37 4: 191-197

Conclusione: la terapia compressiva con SIGVARIS ULCER X presenta vantaggi evidenti rispetto alla terapia tradizionale con bendaggi.



NOVITÀ

L'innovazione incontra la tradizione:
SIGVARIS Ulcer X

Una sottocalza sottile, innovativa, abbinata alla "Prima" Calza terapeutica SIGVARIS (503 AD) di efficacia comprovata: SIGVARIS ULCER X. Il kit SIGVARIS ULCER X è costituito da un paio di sottocalze innovative, fornite di brevetto³, che consentono di indossare con estrema facilità le calze compressive classiche SIGVARIS TRADITIONAL collaudate da milioni di pazienti (gambaletto SIGVARIS TRADITIONAL 503, classe di compressione 2 equivalente a 23-32 mmHg di compressione esercitata alla caviglia).

³ European Patent EP 1613 256 B1

SIGVARIS ULCER X – La ricetta per il successo nel trattamento dell'ulcus cruris venosum

Semplicità di utilizzo, grande efficacia

- Percentuali di guarigione significativamente più alte e tempi di guarigione notevolmente minori rispetto ai bendaggi tradizionali.

Evidenti vantaggi per i vostri pazienti

- **Facilità di utilizzo:**
 - la nuova sottocalza è composta da una maglia liscia nella zona del piede e del tallone.
 - grazie alla particolare scorrevolezza, infilare e togliere la calza SIGVARIS TRADITIONAL diventa ancora più facile.
- **L'utilizzo di filati naturali regala un comfort particolarmente gradevole e naturale:**
 - la sottocalza è prodotta con un'innovativa tecnica di tricottaggio nella zona gambe: il cotone finissimo utilizzato è percepito sulla pelle al 100%.
 - SIGVARIS TRADITIONAL è costituita da gomma naturale in doppio avvolgimento con una stabilità di pressione mai ottenuta prima.
- **Si adatta in modo anatomico alla misura delle gambe:** anche la sottocalza è disponibile in diverse misure.
- **Vantaggi in termini di tempo e comfort:** SIGVARIS ULCER X può essere indossata dal paziente stesso che potrà così evitare di recarsi ogni volta presso lo studio del medico.
- **Efficacia sicura, controllata di SIGVARIS ULCER X, secondo le norme del marchio RAL:** la compressione proprio dove è necessaria.



La sicurezza di fare la cosa giusta per i vostri pazienti

Oltre agli studi comparativi riportati, l'efficacia di SIGVARIS TRADITIONAL è stata confermata nella terapia dei disturbi venosi in oltre 130 studi clinici.



SIGVARIS – LIFE FOR LEGS

Nessun altro produttore di calze terapeutiche compressive è in grado di fornire in maniera così attiva informazioni attuali e basate su evidenze scientifiche per la terapia compressiva. SIGVARIS è sinonimo di competenza medica sostenuta da una rete mondiale di flebologi riconosciuti. Oltre a garantire un elevato livello di qualità e la precisione tipica della produzione svizzera, SIGVARIS è il numero uno nel campo della terapia con calze terapeutiche compressive.

SIGVARIS offre una gamma unica di calze terapeutiche compressive: realizzazioni in serie o su misura, in fibra naturale o high tech: SIGVARIS offre la calza compressiva più adatta per ogni paziente e per ogni momento della vita quotidiana.

SIGVARIS

LIFE FOR LEGS

ULCER X Kit contiene:

Nr. 01 pezzo di 503 TRADITIONAL AD e AD Plus punta aperta: 70% Poliammide
30% Elastodiene

Taglie: SMALL – MEDIUM – LARGE/CORTO e LUNGO

Nr. 01 paio di Sottocalza SIGVARIS punta chiusa 62% Poliammide
26% Elastane
12% Cotone

Taglie: SMALL – MEDIUM – LARGE/CORTO e LUNGO

Le sottocalze per SIGVARIS ULCER X sono disponibili anche separatamente.

SIGVARIS consiglia i seguenti articoli aggiuntivi:



Guanti speciali in gomma
di SIGVARIS



Washing Solution di SIGVARIS

SIGVARIS è leader mondiale nel mercato delle calze terapeutiche ed è distribuita in oltre 70 paesi.

SIGVARIS, LIFE FOR LEGS and the leg icon and »ULCER X« are registered trademarks of Ganzoni & Cie AG, CH-9014 St.Gallen/Switzerland, in many countries worldwide.

© 2008 Copyright by Ganzoni & Cie AG, St. Gallen/Switzerland

Con i più cordiali saluti di:

GANZONI & CIE AG
Gröblistrasse 8
CH-9014 St.Gallen
Tel. +41 (0)71 279 33 66
Fax +41 (0)71 274 29 29

GANZONI GmbH
Dr.-Karl-Lenz-Str. 35
D-87700 Memmingen
Tel. +49 (0)8331 757 0
Fax +49 (0)8331 757 111

SIGVARIS GmbH
Landstrasser Hauptstrasse 71/2
A-1030 Wien
Tel. +43 (0)1 877 69 12
Fax +43 (0)1 877 69 15

Distributore esclusivo per l'Italia:

 SPA
Via S. Antonino, 212 –
31100 Treviso
Tel. 0422.337111
Fax 0422.406222
e-mail: commerciale@sanagens.it
www.sanagens.it



www.sigvaris.ch

www.sigvaris.de

www.sigvaris.at